

785016

ACC

10000/144/440
(I)

785016

144/440

NAPLES, PRINTING
FEB. 1944 - APR. 1945

BEST COPY POSSIBLE

STATO DISTRIBUZIONE AL 28 APRILE 1945

NAPOLI

SILLABARIO	129.500
LETTURE II	86.700
LETTURE III	73.681
SUSIDIARIO III	51575
LETTURE IV	48.902
RELIGIONE IV	35.800
ARITMETICA IV	17.986
LETTURE V	56.626
RELIGIONE V	24.580
ARITMETICA V	24523.

Totale 549.913.

In base a quanto è stato spedito l'ultimo carico di libri a completamento dei quantitativi previsti, così composto:

6000 religione IV	10000 letture II
200 letture IV	6144 sussidiario III
150 letture V	4000 sillabari.
2700 religione V	

TOTALE 29194 VOLUMI.

Dal 15 aprile sono stati spediti in Puglia, Sicilia e Basilicata circa 40000 volumi e altri carichi sono già pronti e prenotati.

Per il 10 maggio si presume che il lavoro sarà finito.

VI RICHIEDIESTA forte di quaderni.

Nota -Circa 12000 sillabari
30000 letture II
20000 letture III
13000 letture IV

e pochissime copie di altri volumi sono pronte per la spedizione (già impegnate) o in lavorazione.

La diffusione sarebbe stata già completa se non vi fossero state le note difficoltà dei trasporti.

Ing. Augusto Lavin.

Totale 549.913.

In Sardegna è stato spedito l'ultimo carico di libri a completamento dei quantitativi previsti, così composto :

6000 religione IV	10000 letture II
200 letture IV	6144 sussidiario III
150 letture V	4000 sillabari.
2700 religione V	
TOTALE 29194 VOLUMI.	

Dal 15 Aprile sono stati spediti in Puglia, Foggia e Basilicata circa 40000 volumi e altri carichi sono già pronti e prenotati.

Per il 10 Maggio si presume che il lavoro sarà finito.

VI RICHIESTA forte di quaderni.

Ing. Mariano Alvin.
[Signature]

3769

9A/1.2.

23

TRANSLATION

Ing. Albin Adirano
Napoli

Naples, 12 April 1945

Prof. Roberto Giordani
ROMA

1. Attached hereto is list of distribution of text-books for elementary schools as up to the 31st March.

2. About the 20 April I will send a further report. The work is almost ended and the printing of some of the books, i.e. III Readers and Sussidiari V classes are exhausted and completely distributed. Sussidiari of the V have not been much requested, for this reason I limited the printing thereof. The printing of the Sussidiari for the III and of the three volumes for the IV is about to finish and these books are expected to be fully distributed by the 20 of April. The finishing work and distribution of the Sillabario and readers of the II, still much in demand, is proceeding well. In fact the II readers distributed as up to the 12 April reach nearly 50,000 copies, and important lots are being prepared for despatch to Bari and Sardinia. I cannot state definite figures, because in the printing an excess or shortage of sheets has resulted, even if in a limited number, and we are now proceeding to complete the missing sheets in order to avoid waste of paper and obtain more books.

3. The request for note books is always very urgent, as mentioned when I was in Rome.

3768

signed Ing. Adriano Albin

QA/12
226

ING. ADRIANO ALEIN
VIALE MICHELANGELO 36 NAPOLI

Napoli 12 Aprile 1945

(copia)

PROF ROBERTO GIORDANI - MINISTERO PUBBL. ISTRUZIONE
SOTTOCOMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA

Invio dati statistici

1)=-Invio i dati statistici relativi alla distribuzione dei libri per le classi elementari relativi alla data del 31 Marzo 1945.

2)=-Intorno al 20 corrente invierò un nuovo rapporto con nuovi dati.

Il lavoro si avvia ormai alla sua conclusione e le edizioni di alcuni volumi, propriamente delle letture III e dei due sussidiari della V classe sono esauriti e del tutto diffusi. I sussidiari della V classe sono stati poco richiesti e per tale ragione ritenni prudente di limitare la stampa. Le edizioni del sussidiario di terza e dei tre volumi di IV sono in fine di allestimento e saranno esaurite presumibilmente entro il 20 o poco più di aprile.

Il lavoro di ultimazione e diffusione del sillabario e delle letture II, sempre molto richiesti, procede soddisfacentemente. Infatti per le letture della seconda la cifra dei volumi distribuiti a tutto il 12 corrente si avvicina alle 50.000 copie ed importanti carichi sono in preparazione per Bari e la Sardegna.

Non posso precisare le cifre definitive perché nelle tirature sono risultati fogli in più o meno, sia pure in numero limitatissimo, e si procede ora al completamento dei fogli mancanti per evitare sciupio di carte e per avere altri volumi.

3)=-E' sempre molto urgente la richiesta di quaderni, secondo quanto ho segnalato in precedenti rapporti e quanto dissi in Roma.

Distinti ossequi

Amf
ING ADRIANO ALEIN

3767

2) -Intorno al 20 corrente invierò un nuovo rapporto con nuovi dati.

Il lavoro si avvia ormai alla sua conclusione e le edizioni di alcuni volumi, propriamente delle letture III e dei due sussidiari della V classe sono esauriti e del tutto diffusi. I sussidiari della V classe sono stati poco richiesti e per tale ragione ritenni prudente di limitare la stampa. Le edizioni del sussidiario di terza e dei tre volumi di IV sono in fine di allestimento e saranno esaurite presumibilmente entro il 20 o poco più di aprile.

Il lavoro di ultimazione e diffusione del sillabario e delle letture II, sempre molto richiesti, procede soddisfacentemente. Infatti per le letture della seconda la cifra dei volumi distribuiti a tutto il 12 corrente si avvicina alle 50.000 copie ed importanti carichi sono in preparazione per Bari e la Sardegna.

Non posso precisare le cifre definitive perché nelle tirature sono risultati fogli in più o meno, sia pure in numero limitatissimo, e si procede ora al completamento dei fogli mancanti per evitare sciupio di carta e per avere altri volumi.

3) -E' sempre molto urgente la richiesta di quaderni, secondo quanto segnalato in precedenti rapporti e quanto dissi in Roma.

Distinti ossequi

ING ADRIANO ALBIN

3767

GA/1.2

2.2.6

785016

STATO DELLA STAMPA E DIFFUSIONE DEL LIBRO DI STATO ALLA DATA 31/3/45 NAPOLI

SILLAB.	L.II	L.III	S.III	L.IV	REL.IV	AR.IV	L.V	REL.V	AR.V	
NAPOLI	924	683	1135	7618	7763	8668	1414	4042	3690	4843
R.	3306	2938	276	3907	6646	7451	1595	1449	5001	2837
PALER.	2600		1650		180	625		1000		30
R.	956	1182	502	551	551	541	165	322	55	280
AVELL.	920	860	500			675	25	200	300	200
R.	284	397	463	394		43	30	72	11	162
BENEVEN	700	34	751			15	305	50	5	300
R.	946	523	367	50		232	96	57	44	82
LECCE	1700	100	1875	300		450	400	1000		400
R.		2280	112	63		63		1000		
FUGGIA	400		200			100	200	100	100	200
R.	409	178	309			100	250		100	185
BARI	4600	1000	3850	5000		600	2500	1000		1500
R.	800		50	200		50				
MATERA		1000					700			
R.										
CATANZ.										
R.	410	710	335	400		155	15	50	40	
SARDEG.	4217							2140	3000	
POTENZ.		1000						1000		
R.	1160	250	550	405		315	35		50	75
COSENZ.		1600								
R.	200	2350	1140	1350		1208	700	1017	498	809
BRINDIS	500	100	420			60	280	106	56	320
R.		5								
TARANTO										
R.	551		215	23		2	2			
										3766

TOTAL 31583 15717 16358 24814 23325 21348 8012 15305 9910 15263

TOTAL 59098 8433 57323 11875 22075 9517 9859 36505 14560 9330
10/2

TOTAL 90681 24150 73681 36689 45400 30865 17871 51890 24470 24593

TOTAL libri distribuiti al 16 febbraio 1945 N° 238655

" " " 31 marzo 1945 N° 420290

Il presente prospetto si riferisce ai libri distribuiti dal 16 febbraio
al 31 marzo

BARI	4600	1000	3850	5000	600	2500	1000	1500
R.	800		50	200	50			
MATERA		1000					700	
R.								
CATANZ.								
R.	410	710	335	400	155	15	50	40
SARDEG.	4217						2140	3000
POTENZ.		1000					1000	
R.	1160		550	405	315	35	50	75
COSENZ.	250	250						
R.	200	1600						
BRINDIS	500	2350	1140	1350	1208	700	1017	809
R.			420		60	280	106	320
TARANTO		5						
R.	551		215	23	2	2		

3766

TOTAL	31583	15717	16358	24814	23325	21348	8012	15305	9910	15263
TOTAL	59098	8433	57323	11875	22075	9517	9859	36585	14560	9330

16/2

TOTAL	90681	24150	73681	36689	45400	30865	17871	51890	24470	24593
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

TOTALI libri distribuiti al 15 febbraio 1945 N° 238655

" " " 31 marzo 1945 N° 420290

Il presente prospetto si riferisce ai libri distribuiti dal 16 febbraio
al 31 marzo

Ing. Adriano Albin

(Copia)

9A/1.2

22C

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommission
APO 394

9A/1.2.

Tel. 478-326

SUBJECT: Q-uaderni for Naples Region.

9 April 1945

TO: Prof. Roberto Giordani
Ministry of Public Instruction
R O M E

Thank you for your note of the 5 April enclosing copies of Prof. Albin's report on printing and distributing in Naples as up to the 26 March 1945.

In regard to the proposal to print 500,000 note books, this matter is really one for the Ministry to decide on the basis of information which it shares with this Sub Commission in regard to the availability of present and probable future supplies of paper. However, if the advice of the Sub Commission is sought, will you please ascertain from Dr. Albin how much paper he estimates this work will need.

For the Director of Education.

376

P.M. Magnus

Sir P.M. Magnus, BT.,
Major.

TRADUZIONE: La ringrazio per la sua nota del 5 Aprile con accluse copie del rapporto del Prof. Albin in relazione alla stampa e distribuzione a Napoli fino al 26 Marzo.
Per quanto concerne la proposta di far stampare 500.000 quaderni, la decisione di questa questione e' veramente di competenza del Ministero sulla base dei dati a conoscenza sia del Ministero che di questa Sotto Commissione riguardo la disponibilita' presente e probabile futura di carta. Comunque, se si richiede l'opinione di questa Sotto Commissione, voglia cortesemente accertarsi dal Prof. Albin il quantitativo di carta che sara' necessario per questo lavoro.

1243

Thank you for your note of the 5 April enclosing copies of Prof. Albin's report on printing and distributing in Naples as up to the 26 March 1945.

In regard to the proposal to print 500,000 note books, this matter is really one for the Ministry to decide on the basis of information which it shares with this Sub Commission in regard to the availability of present and probable future supplies of paper. However, if the advice of the Sub Commission is sought, will you please ascertain from Dr. Albin how much paper he estimates this work will need.

For the Director of Education.

P.M. Magnus

Sir P.M. Magnus, B.T.,
Major.

376

TRADUZIONE: La ringrazio per la sua nota del 5 Aprile con accluse copie del rapporto del Prof. Albin in relazione alla stampa e distribuzione a Napoli fino al 26 Marzo.

Per quanto concerne la proposta di far stampare 500.000 quaderni, la decisione di questa questione e' veramente di competenza del Ministero sulla base dei dati a conoscenza sia del Ministero che di questa Sotto Commissione riguardo la disponibilita' presente e probabile futura di carta. Comunque, se si richiede l'opinione di questa Sotto Commissione, voglia cortesemente accertarsi dal Prof. Albin il quantitativo di carta che sara' necessario per questo lavoro.

9A/1.2.
21

785016

ING ADRIANO ALBIN
Viale Michelangelo 36
NAPOLI

Napoli 26 Marzo 1945

PROF ROBERTO GIORDANI- ROMA
COMM. ALLEATA "EDUCATION" ROMA.

Libri di testo per classi elementari.

- 1) Alligo alla presente un prospetto dello stato dei lavori di stampa secondo la richiesta fattami ed alla data del 26 Marzo 1945.
- 2)- Le cifre dell'ultima colonna possono subire lievi modifiche per il fatto che durante il lavoro tipografico e di allestimento possono risultare copie stampate in più del previsto o fogli in difetto o in eccesso. In ogni modo le cifre definitive risulteranno dagli accertamenti finali.
- 3)- La presunta consistenza dei materiali a fine lavoro può anche essa subire piccole variazioni specialmente nel caso che la consistenza del materiale che ancora deve essere ritirato dal deposito 675 non corrisponda esattamente a quanto è stato segnalato.
- 4)- Invierò successive notizie e prospetto a fine marzo sempre a disposizione per qualsiasi informazione o dato che possa occorrere.

Ing Adriano Albin

Albin

3764

9A/2
206

785016

ING. ADRIANO ALBIN
NAPOLI

Napoli 26 marzo 1945

PROF. ROBERTO GIORDANI-ROMA
COM. ALLEATA "EDUCATION"-ROMA

Quaderni

9A/1.2

Con riferimento a quanto riferiti di recente in Roma e per la assoluta necessità di frenare il crescente costo dei quaderni in Napoli e nelle zone dell'Italia Meridionale, mi permetto di proporre di autorizzare la preparazione di almeno 500.000 quaderni, che immersi con rigoroso controllo nel mercato, possano produrre un benefico effetto. Il lavoro potrebbe essere ultimato in tre settimane utilizzando la stessa organizzazione che prepara i libri di Stato e ne cura la diffusione.

Ho analizzato come segue il prezzo di costo

Carta	1.20	(peso gr. 38 a quaderno)
Copertina	1.05	costo carta e stampa a due colori.

Lavoro tipografico	2.68	costo compreso anche costo materiali e finitura.
--------------------	------	--

Totale 4.93

A tale conto base bisognerà aggiungere un per cento per l'organi sezione commerciale. Per tale determinazione del per cento preferisco ricevere istruzioni in conformità di quanto si è fatto in Roma. Vi permetto di raccomandare la necessità e la urgenza. Quanto sopra è per quaderno di otto fogli (32 facciate) con copertina bicolore.

Ing. Adriano Albin

[Handwritten signature]

9A/1.2

20 c

STATO DEI LAVORI ALLA DATA DEL 26 MARZO 1945

	VOLUMI COMPLETATI	VOLUMI DISTRIBUITI	VOLUMI IN CORSO STAMPA	TOTALE 1)-
SILLABARIO	90481	83681	50062	140543
LETTURE II	16789	16789	127000	143789
LETTURE III	73601	73601	300	73901
SUSSIDIARIO III	36689	36689	15311	52000
LETTURE IV	46419	44419	3731	50150
RELIGIONE IV	35792	29792	14208	50000
ARITMETICA IV	17832	17832	22168	40000
LETTURE V	56991	51890		56991
RELIGIONE V	24796	22566		24796
ARITMETICA V	24913	24913		24913
TOTALI	424303	402172	232780	657083

1)-Nota- Tale cifre possono subire lievi variazioni al completamento definitivo del lavoro.

CALCOLO PRESUNTIVO DELLA RIMANENZA DI MATERIALI.

Il calcolo vien riferito alle cifre dei totali della tabella precedente e nella ipotesi che i quantitativi di carta e di inchiostro segnalati esistenti nel deposito 676 siano effettivamente corrispondenti alla quantità che saranno ritirate.

La consistenza si riferisce alla lettera "Education" del 30/1/45.

Il ritiro per la carta e l'inchiostro nero sarà completato in pochi giorni. Per mancanza di benzina non si sono avuti camion dal 21 marzo. Appena completato il ritiro darò le eventuali rettifiche al presente prospetto.

RIMANENZA PRESUNTA.

PRINTING PAPER IN ROLLI
COVER PAPER in casse
GLUE GROUND in barili
INK BLACK in latte

N rolli 187 Ton 44.500
N casse 17 Piane 68.
N barili 4 1/3 Kg 704.
Kg 2415.

3763

Napoli 26 Marzo 1945

ING. ADRIANO ALBIN

ARITMETICA V 24196 24913 22566 24913 24196 24796 24913

TOTALI 424303 402172 232780 657083

1)-Nota- Tale cifre possono subire lievi variazioni al completamento definitivo del lavoro.

CALCOLO PRESUNTIVO DELLA RIMANENZA DI MATERIALI.

Il calcolo viene riferito alle cifre dei totali della tabella precedente e nella ipotesi che i quantitativi di carta e di inchiostro segnalati esistenti nel deposito 676 siano effettivamente corrispondenti alle quantità che saranno ritirate.

La consistenza si riferisce alla lettera "Education" del 30/I/45.

Il ritiro per la carta e l'inchiostro nero sarà completato in pochi giorni. Per mancanza di benzina non si sono avuti camion dal 21 marzo. Appena completato il ritiro darò le eventuali rettifiche al presente prospetto.

RIMANENZA PRESUNTA.

PRINTING PAPER IN ROLLI
COVER PAPER in casse
GLUE GROUND in barili
INK BLEACH in latte

Napoli 26 Marzo 1945

PROF GIORDANI - ROMA

3763

N rolli 187 Tom 44.500
N casse 17 Rime 68.
N bar; 4 I/3 Kg 704.
Kg 2415.

ING ADRIANO ALBIN

Adriano Albin

*46.5 1.5
21.5 0
15.9 2.0
12.9 2.1*

*94/12.2.
20 d*

Al 13 Marzo 1945

STATO DEI LAVORI.

Cipoli

	Copie al 28/2 M. 1945	Carte prestate	Ceprano	25 Ton	Carta ultimo arrivo → levator e in cona. Stampa Solo e in cona. Stampa
SILABARIO	60543	20743		32800	30000 (consegnate n. 46.000)
LETTURE II	16789	8789 M 1)	8000 M		50000 (per 25 Migliaia di Stampare)
LETTURE 3	72359	17000 M	17000 M		120000
CHESID. 3	14510	6000 M	6000 M		40000 (Mille solo da compl.)
LETTURE 4	31019				40000 (finita per il 25)
RELIO. 4	9887			20150	30000 (cons. già 19000)
ARLIT. 4	9359			10000	20000 (per 25 Migliaia di Stampare)
LETTURE 5	36605	36605			20000
RELIO 5	14560			14800	
ARLIT. 5	9328			14000	
				Totale carta ricevuta	
				3762	

1) - Di tale conto la Ditta Moraga deve avere Re 548.55 di carta cioè
meno meno di 25 rianze di carta del peso di Re 22-

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Subcommittee
APO 394

9A/1.2.

Tel. 478-326

SUBJECT: Printing & Distribution of
elementary school text-books
in Naples.

22nd March 1945

TO: Civil Affairs Section.

Prof. Albin, representative of the Minister of Public Instruction in Naples, visited me in my office today. He said that by the end of the first fortnight of April all printing of elementary school books in Naples in respect to the school year 1944/45, would be finished. By this date the number of elementary school books printed and distributed in the area covered by Naples would be increased from 238,000 on the 15th Feb. 1945 to some 650,000. Dr. Albin undertook to let the Sub-Commission have full details on Tuesday 27th March.

The process of binding, printing and distributing elementary school books in Naples has made excellent progress since my last visit to that Centre, and the Vice President may wish to know that the situation in Naples is undoubtedly considerably improved.

For the Director of Education.

P.M. Magnus

Sir P.M. Magnus, BT.,
Major.

3761

*Will you please state what are
the plans & arrangements of distribution
of all school materials.*

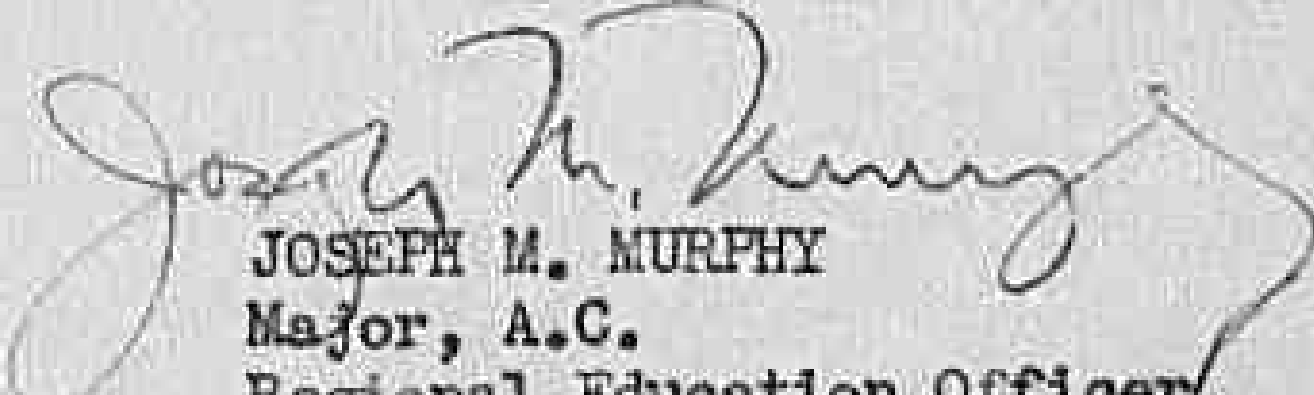
*22 MAR. 45**J.P. Phillips*

*10. Ann
Rev. 90/1.0
Pa.*

5 February, 1945

Suggestions for expediting the Elementary Textbook
Printing in Naples.

1. Define and observe all lines of communication.
2. Accept monthly inventory of Warehouse 676 as final.
3. Require withdrawal of materials records to be filed by Dante Alighieri Publishing house.
4. Determine how far, within Army Regulations, the Regional Education Officer can enter into a purely Italian commercial transaction when, it is obvious, some contractual arrangement obtains between the Italian Government and the Dante Alighieri firm.
5. Determine how much pressure can be brought to bear on Italian civilians who are outside Allied Commission control.
6. Distribution, being a local problem, will have to be settled by local personnel and local means.
7. Visit Naples, become familiar with the local situation, and establish a procedure that will carry on with or without a Regional Education Officer.


JOSEPH M. MURPHY
Major, A.C.
Regional Education Officer.

3760
GA/1.2
17

ING ADRIANO ALBIN
VIALE ME. ANGELO 36
NAPOLI

Napoli 21 Febbraio 1945

Ditta GUIDO MAURO-VIA DUOMO
CATANZARO

p.c. R. PROVVEDITORE STUDI CATANZARO
PROF GIORDANI-MINISTERO PUBBL.ISTR.ne
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI

Prezzo libri di Stato per classi elementari.

mi perviene un prezzario a stampa da Voi diffuso riguardante i prezzi dei libri di Stato per le classi elementari. I prezzi risultano maggiorati arbitrariamente del 20% per inesistenti spese a Vostro carico di trasporto da Napoli a Catanzaro.

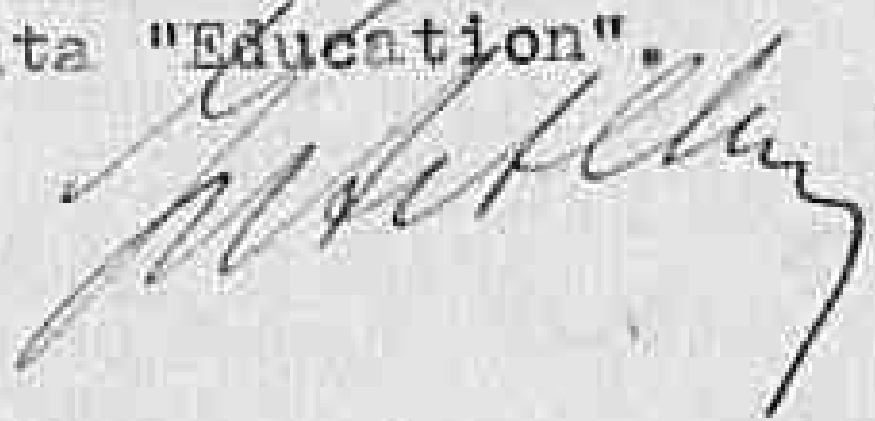
Vi preciso :

1)-I libri sono stati resi a Voi franco Catanzaro.

2)-Non è permesso alcun aumento sul prezzo di copertina e tassa IGE.

Vogliate provvedere in merito dandomene assicurazione.

Ing Adriano Albin
delegato dal Ministero Pubblica
Istruzione e dalla Commissione al-
leata "Education".



3759

9A/1.2

16

785016

HEADQUARTERS
SOUTHERN REGION, ALLIED COMMISSION
APO 394

19 February 1945

SUBJECT : Elementary Textbook Printing Report.

TO : Education Subcommittee
Hq.A.C. Apo 394 U.S.A.

9A/3.2 (1)
1. Attached is the 16 February report of the printing and distribution of the elementary textbooks and a report of withdrawal of materials from the Warehouse through 11 February which are forwarded by request.

2. This office has been informed that the distribution list was compiled from records of the Dante Alighieri firm.

3. This office has been informed also that when no deliveries are noted on the attached schedule it is merely a case of branch stores of Naples firms being supplied through the parent shop.

For the Regional Commissioner:

Joseph M. Murphy
JOSEPH M. MURPHY
Major, A.C.
Regional Education Officer

JMC/adl.

9A/122
3758
15

SITUAZIONE DIFFUSIONE LIBRI TESTO ALLA DATA DEL 16 FEBBRAIO 1945 - ZONA
Copie diffuse dal 1 febbraio al 15 febbraio.

PROVINCIA	SILLAB.	LET.2	LET.3	SUSS.3	LET.4	REL.4	ARIT.4	LET.5	REL.5
NAPOLI	6640	593	15062	642	438	442	2743	12126	209
PROV. "	1270		4265	675	299	160	2174	1765	265
SALERNO			80				410	160	120
PROV. "	525		1375	70		20	683	1678	151
BENEVENTO					30		120	1415	25
PROV. "	10		2535	500	500	50	961	201	17
AVELLINO									
PROV. "	165		245	76	20		301	180	64
POTENZA	1000			300		200	200	400	450
PROV. "				350				225	
MATERA E FR.									
COSENZA									
PROV. "	430		550		100	150	308	310	255
CATANZARO									
PROV. "	310		135	29			124	77	
BARI	3000		500	200		700	925	2650	2300
PROV. "			500						100
BRINDISI								1000	
PROV. "	150								
LECCE	600		500		110		110	10	
FOGGIA			50						
SARDEGNA	1000		7500				800	2780	
TOTALI	15100	593	33297	2842	1497	1722	9859	24957	3956
Tot al I/2	43998	7840	24026	9033	20578	7795	--	11608	10604
TOT. al I/2	59098	8433	57323	11875	22075	9517	9859	36565	14560

Napoli 17 Febbraio 1945

COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI
PROF. GIORDANI MINISTERO PUBBLICA ISTRUZIONE

LIBRI TESTO ALLA DATA DEL 15 FEBBRAIO 1945 - ZONA SUD ITALIA (Napoli)
febbraio.

SUSS.3	LET.4	REL.4	ARIT.4	LET.5	REL.5	ARIT.5	
642	438	442	2743	12126	209		3757
675	299	160	2174	1765	265		
			410	160	120		
70		20	683	1678	151		
	30		120	1415	25		
500	500	50	961	201	17		
76	20		301	180	64		
300		200	200	400	450		
350				225			
	100	150	308	310	255		
29			124	77			
200		700	925	2650	2300		
					100		
				1000			
	110		110	10			
			800	2760			
							TOTALI GENERALI
2842	1497	1722	9859	24957	3956	---	
9033	20578	7795	--	11608	10604	9330	144812
11875	22075	9517	9859	35565	14560	9330	238633

ING ADRIANO ALBIN

Adriano Albin

MISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
MISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI
GIORDANI MINISTERO PUBBLICA ISTRUZIONE

ING ADRIANO ALBIN

VIALE MICHELANGELO 36-Napoli

Napoli 2 febbraio 1945

PROF ROBERTO GIORDANI -Ministero P.Istruzione
COMMISSIONE ALIATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALIATA "EDUCATION" NAPOLI

Libri di testo per scuole elementari. (rif.Vostre lett. 22/I e 29/I)

1)- Carta ritirata in gennaio dal depot 62% in Napoli

ROLLI -Peso rullo medio ~~lardo~~ circa 520 lbs

Altezza rullo cm 75 Diametro medio 70 cm

Peso carte tagliata in risse 70x100 circa 22 Kg a rissa

Pesa poco più di 10 risse per ogni rullo.

RITIRI :	3 gennaio	32 rolli	16839 lbs	peso lordo (compreso imballo)
4	"	15	7837	"
8	"	12	6282	"
9	"	24	12591	"
11	"	12	6257	"
12	"	12	6262	"
13	"	12	6283	"
15	"	12	6161	"
16	"	12	6227	"
20	"	12	6256	"
22	"	36	18871	"

2) Carta in casse Casse cm 40 x79 x 105 circa in legno, contenenti
ciascuna 3750 fogli 70 x 100.

RITIRI :	25 gennaio	8 casse	4048 lbs	peso lordo (compreso imballo)
26	"	10	5060	"
30	"	14	7084	"

3)- Ink offset colorato (nero, rosso, bleu, giallo)
In 21 cassette legno (molte deteriorate) per un totale di 2398 lbs
peso lordo. L'inchiostrò è in latte cilindriche da 10 lbs nette e delle
dimensioni di circa 14 cm altezza e 18 diametro. Ritirato il 25 gennaio.

4)- Colla. Ritirato il 26 gennaio UN fusto in legno da 389 lbs.

5)- Allino campione della carta.

6)- La carta in casse è stata tutta consegnata alla Ditta Scarpati
per la stampa del sillabario perché meglio si adatta alla stampa a
colori. L'inchiostrò colorato è stato consegnato 30 latte da 10 lb **2756**
colori (tot 120 latte) alla Ditta Scarpati il resto è a disposizione anche

2) Carta in casse Casse cm 40 x 70 x 105 circa in legno, contenenti ciascuna 3750 fogli 70 x 100.

RITIRI :	25 gennaio	8 casse	4048 lbs peso lordo (compreso imballo)
	26 "	10 "	5060 "
	30 "	14 "	7084 "

3)- Ink offset colorato (nero, rosso, bleu, giallo)

In 21 cassette legno (molte deteriorate) per un totale di 2398 lbs peso lordo. L'inchioostro è in latte cilindriche da 10 lbs nette e delle dimensioni di circa 14 cm altezza e 18 diametro. Ritirato il 25 gennaio.

4)- Colla. Ritirato il 26 gennaio UN fusto in legno da 389 lbs.

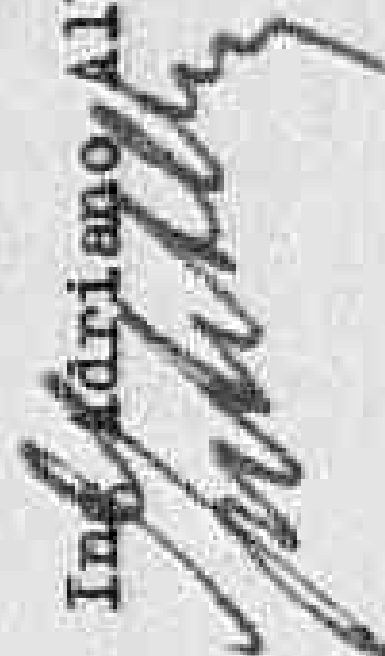
5)- Allievo campione della carta.

6)- La carta in casse è stata consegnata alla Ditta Scarpati per la stampa del sillabario perché meglio si adatta alla stampa a colori. L'inchioostro colorato è stato consegnato 30 latte da 10 lb **2756** per colore (tot 120 latte) alla Ditta Scarpati: il resto è a disposizione per l'inchioostro ad altre zone. Il fusto di colli è stato anche consegnato alla Ditta Scarpati sempre per il sillabario.

La carta in rotoli vien tagliata in risme dalla Ditta Scarpati e viene poi inviata alle altre due tipografie. Sinora la Ditta Morace ha avuto 480 risme e la Ditta Montanino 1258 risme (alla data del 31 gennaio). Il resto è presso la Ditta Scarpati.

7)- Allievo due lettere in copia inviate alla Soc Dante Alighietti.

Ind. Adriano Albin



17/12
14/1

Carta in cane - Partita 18 Term. circa Cap. do
Peto 26,5 kg. a risma 70 x 100 -

Campione - Carta in rotoli TOG 97-
Peso medio 21,5 ÷ 22 Kg. a risma 70 x 100-

1237

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

VENDITA LIBRI DI STATO ALLA DATA DEL 31 GENNAIO? 1945 - ZONA DI NAPOLI-

LIBRO	SILL.	LETT 2	LET 3	SUSS 3	LET.4	REL.4	ARIT.4	LETT.5	REL.5	ARIT.5
NAPOLI	100				2136			395	505	
PR. "	400	50			2405			795	288	
SALERNO					150				10	
PR. "	845				687			485	255	
BENEVENTO					300					
PR. "					485			200	170	
AVELLINO										
PR. "	90	30			268			106	62	2
POTENZA										
PR. "					25					
MATERA										
COSENZA	1600				520			620	570	
PR. "										
CATANZARO	2070				400			105	1000	
PR. "										
BARI		32			3	9				9
PR. "										
BRINDISI										
LECCE	500				100			100		
PR. "					100					
FOGGIA										
PR. "										
SARDEGNA										
TOTALE										
da 20 a					3	7585		2806	2869	2
31/genn.	5605	112								3755
TOTALE a										
20/genn.	38393	7728	24026	9033	20575	210		8802	7735	9328

MATERA

COSENZA 1600

PR "

520 570

CATANZARO 2070

PR. "

400 1000

BARI

32

3

9

9

PR. "

BRINDISI

LECCE

500

100

PR. "

100

FOGGIA

PR. "

SARDEGNA

TOTALE

da 20 a
31/genn.

5605 112 3 7585 2806 2869 2

TOTALE a
20/genn.

38393 7728 24026 9033 20575 210 8802 7735 9328

3755

TOTALE a
31 genn.

43998 7840 24026 9033 20578 7795 11608 10604 9330

TOTALE LIBRI VENDUTI 144812.

Libri consegnati finiti (e pronti a spedizioni o venduti) alla stessa data :

52798 7933 34026 9033 20578 9887 16840 14560 9330
per un totale di 174485.

Napoli 31 gennaio 1945

PROF ROBERTO GIORDANI - ROMA

COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA

COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI

ING Adriano Albin

9A/12
27.12

ING ADRIANO ALBIN
Viale Michelangelo 36-Napoli

Napoli 22 gennaio 1945

CASA EDITRICE DANTE ALIGHIERI - NAPOLI
TIPOGRAFIA MONTANINO - NAPOLI

VARIANTE SU TESTO V CLASSE ELEMENTARE. Cecoslovacchia.

Vi informo che per precisa disposizione del Ministero della Pubblica Istruzione e della Commissione Alleata la parte del libro V classe elementare che, a pagina 158, parla della repubblica CECOSLOVACCA deve essere cambiata come appresso indicato :

REPUBBLICA CECOSLOVACCA

La Repubblica Cecoslovacca comprende la Boemia, la Moravia, la Slovacchia, al centro d'Europa fra la Germania, la Polonia, la Romania, l'Ungheria e l'Austria.

La capitale è Praga ; altre città importanti sono Brno e Bratislava.

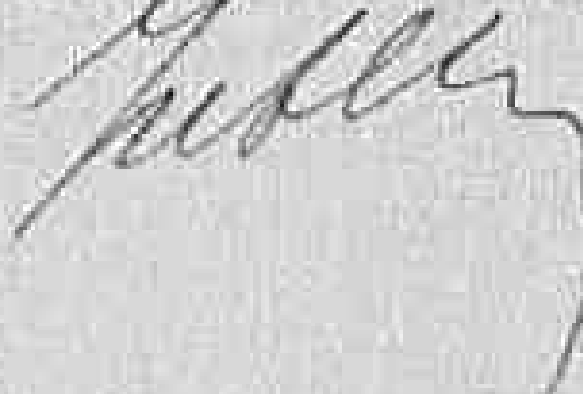
Comprende importanti zone montuose : la Selva Boema, i Monti Metalliferi e i Carpazi Selvosi.

A partire pertanto dalla prossima tiratura il testo dovrà esser così mutato. Una copia sarà trasmessa alla Commissione alleata.

Tutte le copie trovate, sempre delle prossime tirature, col testo non variato saranno ritirate dal commercio.

Prego di dare assicurazione.

ING. ADRIANO ALBIN



Copy To -
Commissione Alleata "Education", Roma

3754

9A/H.2

13

785016

ING ADRIANO ALBIN
VIALE MICHELANGELO 36 - NAPOLI

Napoli 3 febbraio 1945

CASA EDITRICE DATTI ALIGHIERI - NAPOLI

p.c. PROF ROBERTO GIORNANI - MINISTERO P.I.
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI

MATERIALE PER LA STAMPA LIBRI DI TESTO.

Con riferimento a comunicazione pervenutami ieri dalla Commissione Alleata Roma - Cap Seard - in data 30/1/45 riguardante il materiale per la stampa dei testi di Stato Vi informo di quanto segue :

1)- Carta - Al dep 676 sono già pervenuti 174.103 Ton di carta in rotoli (già da noi in ritiro) e due partite di carta in casse (rispettivamente 37 e 70 casse) destinate alla stampa dei testi per la zona di Napoli.

Di detta carta dovrà essere ritirato il solo quantitativo destinato a completare i 300.000 volumi richiesti. Vi preciserò pertanto il quantitativo da ritirare quanto prima.

2)- Carta per copertina - Vi vien segnalato che sono pervenuti 212 rotoli di carta per copertina per 50.677 Ton.

Di questi 100 rotoli dovranno essere ritirati per Napoli.

3)- Colla.

Secondo ulteriori istruzioni che Vi darò non appena avrò visto gli imballi Vi informo che delle 40 casse e barili giunti 16 sono destinati a Napoli (4 casse a Palermo ; 12 a Roma e 8 a Firenze).

4)- Inchiostre colorate.

L'inchiostro colorato ricevuto già da me e consegnato in deposito alla Ditta Scarpetti deve essere distribuito come segue :

Napoli	aereo azzurro	304.32 lbs	colorato (per ciascuno colore rosso, blue, giallo)	302.75 lbs
Palermo	" "	43.56 "	" " "	43.25 "
Roma	" "	217.30 "	" " "	216.25 "
Firenze	" "	130.68 "	" " "	129.75 "

Riceverete istruzioni per l'invio degli inchiostri colorati a Roma Firenze e Palermo.

5)- Inchiostro nero

L'assegnazione di tale inchiostro per quanto mi è pervenuto al depot 676 è per Napoli 20 rotoli ed 65 pervenuti.

Ulteriori istruzioni saranno da me trasmesse in merito.

Ing Adriano Albin

Albin

3753

9A/1.2

12

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
Education Sub-commission
APO 394

ED/CW/tjr

ED/9A/1.2/AG

25 January 1943

SUBJECT: Text Books.

TO : Regional Education Officer,
Southern Region.

1. I know, from first-hand experience, what a headache the publishing and distributing of elementary school text books is, and I recognise fully that there has been confusion in the lines of responsibility for the Naples printing, due to its having been started this year before a Regional Education Officer was there. Now, however, let us get the matter clear and definite. Subject to your comment and suggested revisions, the lines of responsibility are as follows:
2. You are responsible for getting supplies released from the warehouses, facilitating printing, transportation and distribution of text-books, and keeping this Headquarters accurately informed as to the arrival and disposition of materials, the stage of printing and the degree of distribution. You are responsible for getting books shipped to Sardinia as well as to all Southern Region except Calabria.
3. Albin is responsible to you for supervising all details of printing and distribution. In his relation to you he must keep you accurately and currently informed of the situation and bring clearly to your attention obstacles and difficulties which you can help to remove. Albin's responsibility toward Giordani consists mainly in keeping him informed (which he does through this Hq) and in carrying out broad policies, such as contracts, price of text-books, discounts, etc. He is responsible for submitting a detailed report every two weeks on the stage of the printing, a copy of this report to be sent through you to this Hq.
4. The publisher is responsible to Albin, and through him to you.
5. The printers are responsible to the publishers.
6. Captain BEARD represents this Headquarters in all matters of printing. He is responsible for the requisition of printing materials, their distribution to the printing centers, and the accounting for them. He has over-all supervision of the printing and distribution of elementary books, and is responsible for having at hand accurate information in regard thereto at all times. He may be called upon by you to help out in any situation where his help appears to be needed, or he may, on clearance with you, enter directly into any situation which seems to need his help. Just as the A/Director has as a major responsibility the assisting of Regional Education Officers wherever they desire his help and he can give it, so Captain BEARD, representing the A/Director in the field of text book printing and distributing, is responsible for rendering all possible

3752

9A/12 9A/12

assistance to the Regional Education Officers. And just as the A/Director's all-over responsibility does not make the Regional Educational Officer less responsible for his own Region, so the all-over responsibility of Captain HEARD does not make the Regional Education Officer less responsible for getting out his text books.

7. If any of these points are not sufficiently clear, please let me know. And if you want to modify any of them, please do not hesitate to express your views freely. The getting of the Naples printing done and the books distributed within the next six weeks is a top-priority job. We want to help you in every way possible. It is for you to indicate where more help is needed or what changes in procedure or responsibility will, in your judgment, make it possible for you to get the job done most efficiently.

CARLETON W. WASHBURN
Major, A.U.S.
A/Director of Education

ING ADRIANO ALBIN
viale Michelangelo 36 Napoli

NAPOLI 25 gennaio 1945

PROF ROBERTO GIORDANI -MINISTERO P. ISTRUZIONE
— COMMISSIONE ALLEATA "Education" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "Education" NAPOLI

Libri di testo per classi elementari.

1- Alligo uno stato dei lavori alla data del 25/I/45.

Nella prima linea è un riepilogo dell'uso della carta pervenuta dalle cartiere di Cetraro. Il peso totale di carta risultò alla consegna, avvenuta tutta alla Ditta Morace, di Kg 6055,75 di carta adatta a stampa, e di Kg 941 di carta per copertine (mio rapporto del 22/I/45 e precedenti).

Secondo la fattura inviata poi dalla ditta di Cetraro il peso della carta essere leggermente superiore: Kg 6140 al posto di 6055,75.

In attesa di appianare la divergenza tra la Ditta Morace e le cartiere ho addebitato alla Ditta Morace il peso maggiore di Kg 6140.

Dei precisi conteggi fatti con tale carta sono stati preparati libri per 17000 letture III - 6000 sussidiario III - 5750 letture II. Totale: 28750

Prego di rettificare in tali sensi il totale segnato da me nel rapporto del 22 c.m., per mio errore, dovuto a svista nella trascrizione.

Con la carta delle stesse cartiere furono approntate 122045 copertine delle quali 98045 restarono alla Ditta Morace e 24000 feci consegnare alla Ditta Montanino.

Nella seconda linea è mostrato il riepilogo dell'uso della carta pervenuta in casse (partita di 25 Don Lorde) e della quale ho già ampiamente esposto nelle mie precedenti relazioni.

Nell'ultima colonna sono i totali.

Nell'ultima riga sono i totali dei libri venduti alla data del 25/I/45. Devo aggiungere che alla stessa data sono pronti oltre 20000 volumi ultimati per spedizioni in zone lontane e che molti altri sono in lavorazione.

2- Il problema più grave che mi si presenta oggi è quello delle copertine. Come dirò appresso nel depot 676 mi si disse in un primo momento che vi era carta per copertine per la "Education" ma che si aspettava solo l'ordine di consegna. Si trattava di ottima carta bianca in casse. Ciò lunedì mattina, mercoledì a mezzo del Sig Albano, che provvede materialmente al ritiro dei materiali, mi fu riferito che la carta era invece per l'ufficio "Commerce" e non per la "Education".

Mi permetto di suggerire che in attesa della carta per copertine possa chiedere a Vostro tramite una assegnazione da questo quantità di non meno di CINQUE risse. Ho in preparazione oltre 400.000 libri e copertine per altri 20000 circa! E siamo quasi a febbraio.

1751

Dai precisi conteggi fatti con tale carta sono stati preparati libri per 17000 letture III - 6000 sussidiario III - 5750 letture II. Totale :28750

Prego di rettificare in tali sensi il totale segnato da me sul rapporto del 22 o.m., per mio errore, dovuto a svista nella trascrizione.

Con la carta delle stesse cartiere furono approntate 122045 copertine delle quali 98045 restarono alla Ditta Morace e 24000 feci consegnare alla Ditta Montanino.

Nella seconda linea è mostrato il riepilogo dell'uso della carta pervenuta in casse (partita di 25 Ton Lorde) e della quale ho già ampiamente esposto nelle mie precedenti relazioni.

Nell'ultima colonna sono i totali.

Nell'ultima riga sono i totali dei libri venduti alla data del 25/I/45 Devo aggiungere che alla stessa data sono pronti oltre 20000 volumi ultimati per spedizioni in zone lontane e che molti altri sono in lavorazione.

2- Il problema più grave che mi si presenta oggi è quello delle copertine. Come dirò appresso nel depot 676 mi si disse in un primo momento che vi era carta per copertine per la "Education" ma che si aspettava solo l'ordine di consegna. Si trattava di ottima carta bianca in casse. Ciò lunedì mattina. Mercoledì a mezzo del Sig Albano, che provvede materialmente al ritiro dei materiali, mi fu riferito che la carta era invece per l'ufficio "Commerce" e non per la "Education".

Mi permetto di suggerire che in attesa della carta per copertine si possa chiedere a Vostro tramite una assegnazione da questo quantità di non meno di CENTO risme. Ho in preparazione oltre 400.000 libri e copertine per altri 2000 circa ! E siamo quasi a febbraio.

3- Ho chiesto, come da Vostre istruzioni, precise indicazioni della merce giunta al depot 676 per la "Education".

Ufficialmente mi si rispose che il preciso stato della consistenza è stato spedito a Voi in data 6 gennaio e che un altro stato sarebbe stato spedito ai primi giorni di febbraio.

Dall'ufficio però ho potuto sapere che esiste l'ordine di consegna per il quantitativo di carta in rotoli che attualmente sto ritirando (57 Ton), per un "balance" di circa 80-85 ton, e per una partita di 92 Ton.

E' anche pervenuta da tempo (ma mai segnalata dal detto depot) la partita di 18 Ton qui assegnata in uno con la partita di 25 Ton secondo le Lettere "Education" Roma del 24 ottobre e del 4 novembre e della quale

14-600

era stato già autorizzato il ritiro, che ho iniziato.

Ho anche ritirato i ton di inchiostro colorato. L'inchiostro nero è giunto.

Domattina potrò iniziare il ritiro della colla. In merito ai materiali presso il depot gradirei vivamente, allo scopo di non generare possibili errori, di conoscere con precisione i quantitativi e tipi di carta assegnatami, quanto inchiostro e colla è per la zona di Napoli, in modo che io possa ritirare solo i quantitativi dovuti a Napoli o avere da Voi istruzioni per l'invio ad altre zone di materiali da ritirare (come è il caso dell'inchiostro colorato).

4) - A fine mese ed al 15 invierò i prospetti dell'avanzo del lavoro.

A fine gennaio manderò quindi un nuovo prospetto.

5) - Mercoledì è partito il primo carico con camion. La spedizione è stata fatta per Sala Consilina-Cosenza-Catanzaro.

6) - Ditta Leprino. A complemento della mia precedente lettera in merito alla ditta Leprino di Avellino che si era a torto lamentata della scarsità dei libri approntati devo comunicare che proprio oggi la detta Ditta si è presentata dalla Ditta Dante Alighieri ed all'invito del pronto ritiro di un notevole quantitativo di testi di Stato da caricarsi immediatamente sul camion che la ditta Leprino aveva alla porta della libreria Dante Alighieri si è rifiutata dicendo che in seguito avrebbe ritirato libri se le fossero stati consegnati in Avellino e per quantitativi inferiori a quello fissato perché in Avellino avevano già provveduto a fondere altri libri non autorizzati.

Sarò grato se quanto sopra venga segnalato al R. Provveditore di Avellino per diffidare le autorità scolastiche dalla adozione di testi diversi da quelli di Stato.

Napoli 25 gennaio 1945

ING. ADRIANO ALBIN

6)- Ditta Leprino. A complemento della mia precedente lettera la merito alla ditta Leprino di Avellino che si era a torto lamentata della scarsità dei libri approntati dev' comunicare che proprio oggi la detta Ditta si è presentata dalla Ditta Dante Alighieri ed all'invito del pronto ritiro di un notevole quantitativo di testi di Stato da caricarsi immediatamente sul camion che la ditta Leprino aveva alla porta della libreria Dante Alighieri si è rifiutata dicendo che in seguito avrebbe ritirato libri se le fossero stati consegnati in Avellino e per quantitativi inferiori a quello fissato perchè in Avellino avevano già provveduto a fondere altri libri non autorizzati.

Sarò grato se quanto sopra venga segnalato al R. Provveditore di Avellino per diffidare le autorità scolastiche dalla adozione di testi diversi da quelli di Stato.

Napoli 25 gennaio 1945

ING. ADRIANO ALBIN

3750

9/1/45
110

785016

STATO DEI LAVORI PER LA STAMPA DEI TESTI DI STATO ALLA DATA DEL 25 GENNAIO

	SILL.	II	L.III	S.III	L.IV	AR.IV	RE.IV	L.V	AR.V	RE
LIBRI COMPLETATI 6carta Ceprano		5750	17000	6000						
LIBRI COMPLETATI Partita 25 Ton	39800				20150				10000	14
LIBRI ORDINATI Carta in arrivo ed in ritiro	100000	90000	57000	46000	30000	40000	40000	20000	15000	10
CARTA DISPONIBILE	per tutto il quantitativo della precedente linea (quantità)									
CARTA PER COPER. 7634 fogli					98045 cop.(carta Ceprano)			1366 fogli	+24000	
SPAGO	111 Kg	50 Kg			158.25 Kg				128.900 Kg	
COLLA										
STAMPA INIZIATA	si	si	si	si	si	si	si	si	si	
STAMPA ULTIMATA	no	no	no	no	no	no	no	no	no	
INIZIATA LEGATORIA	si	si	si	si	si	si	si	si	si	
LIBRI VENDUTI al 25/I/45	42503	7778	24026	9033	20575		1458	9557	9328	95

Napoli 25 gennaio 1945

COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI
PROF ROBERTO GIORDANI- MINISTERO PUBBLICA ISTRUZIONE RO

6768

98/1/2

LA STAMPA DEI TESTI DI STATO ALLA DATA DEL 25 GENNAIO 1945 ZONA NAPOLI

L.III	S.III	L.IV	AR.IV	RE.IV	L.V	AR.V	RE.V	TOTALI E NOTE
-------	-------	------	-------	-------	-----	------	------	---------------

I7000 6000

28750

20150

I0000 14800 84750

57000 46000 30000 40000 40000 20000 15000 I0000 Al ritiro di tutto
il quantitativo sarà
completato l'ordine.

atto il quantitativo della precedente linea (quantitativo in ritiro)

98045 cop.(carta Ceprano) I366 fogli +24000 cop(Ceprano)

158.25 Kg

128.900 Kg

in arrivo

si si si si si si si si

no no no no no no no no

si si si si si si si si

4026 9033 20575 1458 9557 9328 9540 I33793

MISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA

MISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI

ROBERTO GIORDANI- MINISTERO PUBBLICA ISTRUZIONE ROMA

ING. ADRIANO ALBIN

5745
6748

785016

LA STAMPA DEI TESTI DI STATO ALLA DATA DEL 25 GENNAIO 1945 ZONA NAPOLI							
L.III	S.III	L.IV	AR.IV	RE.IV	L.V	AR.V	RE.V
							TOTALI E NOTE
							28750
I7000	6000						
20150				I0000	14800	84750	
57000	46000	30000	40000	40000	20000	15000	I0000
							Al ritiro di tutto il quantitativo sarà completato l'ordine.
r tutto il quantitativo della precedente linea (quantitativo in ritiro)							
98045 cop.(carta Ceprano)				I366 fogli +24000 cop(Ceprano)			
158.25 Kg				I28.900 Kg			
							in arrivo
si	si	si	si	si	si	si	si
no	no	no	no	no	no	no	no
si	si	si	si	si	si	si	si
24026	9033	20575	1458	9557	9328	9540	<u>I33793</u>

COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI
PROF ROBERTO GIORDANI- MINISTERO PUBBLICA ISTRUZIONE ROMA

ING ADRIANO ABBIN

6719

785016

COPIA

File 9A/1.2/

Napoli 14 gennaio 1945

R. ISTITUTO TECNICO NAUTICO
Luigi di Savoia-Duca degli AbruZZi
NAPOLI

IL PRESIDE

Gent.mo Sig. Cap. Beard;

a mezzo del cortese tramite del Sig. Scarpati che viene in Roma, e che cura la stampa del sillabario, colgo l'occasione per inviarLe una lettera non ufficiale.

Il lavoro dei libri procede alacremente: spero che sia già in Sua mano il mio rapporto del 9 gennaio trasmesso a mezzo "Education" di Napoli.

Trovo alcune difficoltà per il nostro lavoro ed ho bisogno del suo cortese intervento.

1- Trasporti. L'Unione Trasporti della Campania che deve fornirci i camion per i trasporti di carta e libri non può assicurarci un preciso servizio specie per le spedizioni fuori Napoli, malgrado le mie più vive insistenze. Ciò è di grave danno. Un viaggio fissato a Bari ed altre zone per l'11 gennaio non fu effettuato per mancanza del mezzo.

Tale Unione Trasporti non dipende più dall'Ufficio trasporti alleato ma è autonoma. Mi richiede però una lettera da parte delle autorità alleate che confermi la urgenza dei trasporti per il libro di Stato. Nella lettera sarà bene indicare che possono concedere il prezzo di lire 1500-giornaliero.

2- Nel depot 670 giacciono la carta per copertine e l'inchiostro offset e la colla. Manca ancora da Roma la lettera per la consegna a me del materiale.

Potrei avere le lettere a mezzo del Dott. Scarpati?

Il 20 dovrebbe partire il terzo lotto di libri per la Sardegna. Vidi il Sig. Cap. Wagstaff e fummo di accordo in tutto.

Gradisca i miei più cordiali saluti e ringraziamenti.

F.to Ing. Adriano Albin

3748

(original
on file 9A/3.2)
H.P./3

9A/1.2

9A/1.2

10

ALLIED ~~FORCES~~ COMMISSION

NAPLES ZONE

(PROVINCES OF NAPLES, AVELLINO, BENEVENTO)

PREFETTURA, NAPLES

27 December 1944

File

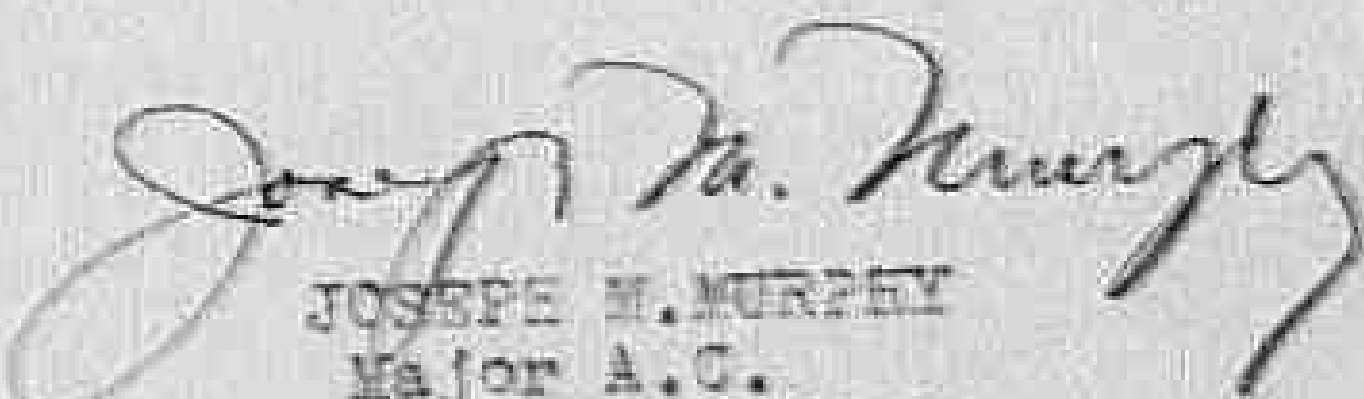
Subject: Elementary Textbook Pending Report.

To: Education Subcommittee
Hq. A.C. APO 394 USA
Attn: Capt. Beard.

1. Attached herewith is the report of 18 December of the status of printing of the elementary textbooks in Naples.
2. Forwarded by request of Prof. Albin.

For the Zone Commissioner:

JMM/adl.


JOSEPH W. MURPHY
Major A.C.
Zone Education Officer

3747

LIBRO DI TESTO PER SCUOLE ELEMENTARI-ZONA NAPOLI-

	SILLABAR.	LETTUR 2	LETT. 3	SUSS. 3	LETT. 4	ARIT. 4	REL. 4	LETT.
Paper available	328		164.365	79.280	204			
	risme		risme	risme	risme			
N° COPY.	39800		17000	6000	20150			(7600)
	(+22000)	(5000)	(+17000)	(+6000)				
COVER PAPER AVAILABLE	7634		2835	1000	3425			1366
	fogli		fogli	fogli	fogli			fogli
INK AVAILABLE			--	Kg 509.697	--			--
BINDING CORD	Kg 71				Kg 8.25			
NUMBER OF COPIES	39800		17000	6000	20150			(7600)
	(+22000)	(5000)	(17000)	(6000)				
PRINTING COMPLETED	YES	YES	YES	YES	YES			YES
COVERS COMPLETED			YES	YES	YES			YES
IN BINDERY	YES	YES			YES			
DELIVERY BEGUN	YES	--			YES			
DELIVERY COMPLETED			YES	YES				YES

Nota- I numeri di copie in parentesi si riferiscono ai libri stampati con carta avuta

NAPOLI 18 DICEMBRE 1944

ING ADRIANO

To Allied Commission - Education -

Roma

9746

EMNTARI-ZONA NAPOLI-

UR 2	LETT.3	SUSS. 3	LETT.4	ARIT.4	REL.4	LETT.5	ARIT.5	REL.5
	I64.365 risme	79.280 risme	204 risme				304 risme	
	17000 (+17000)	6000 (+6000)	20150			(7600)	10000	14800
	2835 fogli	1000 fogli	3425 fogli			1366 fogli	1400 fogli	2100 fogli
	Kg 509.697					Kg 679.58		
			Kg 8.25			29.3	40-	
	I7000Q (17000)	6000 (6000)	20150			(7600)	10000	14800
	YES	YES	YES			YES	YES	YES
	YES	YES	YES			YES		
			YES				YES	YES
			YES				--	--
	YES	YES				YES		

tesi si riferiscono ai libri stampati con carta avuta in prestito.

ING ADRIANO ALBIN

Adriano Albin

tion-

9A/1.2
9.2

ING. ADRIANO ALBIN
VIALE MICHELANGELO 36-NAPOLI-

NAPOLI 16 DICEMBRE 1944.

PROF ROBERTO GIORDANI -MINISTERO PUBBL.ISTR
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI

LIBRI DI TESTO PER CLASSI ELEMENTARI

1)- Alligo alla presente un prospetto riguardante i prezzi calcolati per i libri di stato in Napoli.

Prego di notare che i prezzi globalmente praticati dalle tipografie in Napoli sono inferiori a quelli ottenuti a Roma : 76.32 per Napoli contro 88.21 per Roma.

Il costo della carta invece per Napoli è fortemente superiore con un totale di costo per una serie di libri di L. 104.21 contro 62.09 per Roma. Il calcolo del costo carta è stato fatto su una base di carta del peso di Kg 25 e del costo di L. 31.50 e con sfrido del 3% sul silabario e del 2% sul resto. Se il costo della carta, non ancora noto, dovesse risultare maggiore dovrà studiarsi un qualche compenso; se il prezzo dovesse risultare inferiore proporrei che la Soc Dante Alighieri venga a disposizione, per la distribuzione gratuita a patromati scolastici, un ammontare di volumi, con lo sconto del 20%, pari alla cifra calcolata in più e che verrà determinata sul consuntivo definitivo.

2)- Alligo ancora un prospetto sullo stato dei lavori.

ING ADRIANO ALBIN

Adriano Albin

contro 88.21 per Roma.

Il costo della carta invece per Napoli è fortemente superiore con un totale di costo per una serie di libri di L. 104.21 contro 62.09 per Roma. Il calcolo del costo carta è stato fatto su una base di carta del peso di Kg 25 a risma e del costo di L. 31.50 e con sfrido del 3% sul sillabario e del 2% sul resto. Se il costo della carta, non ancora noto, dovesse risultare maggiore dovrà studiarsi un qualche compenso; se il prezzo dovesse risultare inferiore proporrei che la Boc Dante Alighieri ponga a disposizione, per la distribuzione gratuita a patronati scolastici, un ammontare di volumi, con lo sconto del 20%, pari alla cifra calcolata in più e che verrà determinata sul consuntivo definitivo.

2)- Alligo ancora un prospetto sullo stato dei lavori.

ING. ADRIANO ALBIN

Adrian Albin

3745

9A/1.2
8

LIBRI DI TESTO PER LE CLASSI ELEMENTARI- ANALISI PREZZO- ZONA DI NAPOLI-

L I B R O	STAMPA	CARTA	COPER- TINA	TRASPO- RTO	TOTALE	PREZZO COP. escluso tas.	N° COPIE	TOTALE
SILLABARIO	9.36	6.92	I.70	2.00	19.98	33.60	160.000	5.376.000
LETTURE II	7.36	II.12	I.50	2.00	21.98	36.63	120.000	4.395.600
LETTURE III	4.11	8.13	I.50	2.00	15.74	26.23	100.000	2.623.000
SUSSIDIARIO 3	5.72	II.12	I.50	2.00	20.34	33.90	100.000	3.390.000
LETTURE IV	6.65	8.55	I.50	2.00	18.70	31.16	80.000	2.492.800
RELIGIONE IV	8.24	9.41	1.50	2.00	21.15	35.25	80.000	2.820.000
ARITMETICA IV	10.40	12.83	1.50	2.00	26.73	44.55	80.000	3.564.000
LETTURE V	7.89	14.97	1.50	2.00	26.36	43.93	60.000	2.635.800
RELIGIONE V	6.97	8.98	1.50	2.00	19.45	32.41	60.000	1.944.600
ARITMETICA V	9.62	12.18	1.50	2.00	25.30	42.16	60.000	2.529.600
TOTALI								31.670.800 - 31.660.000
Differenza in meno								<u>10.800.</u>

Costo carta calcolato in base a £ 31.50 per risma da 25 Kg e consegnato a tipo
(Vedi lettera alligata).

ING ADRIA
Delegato pe

[Signature]

3744

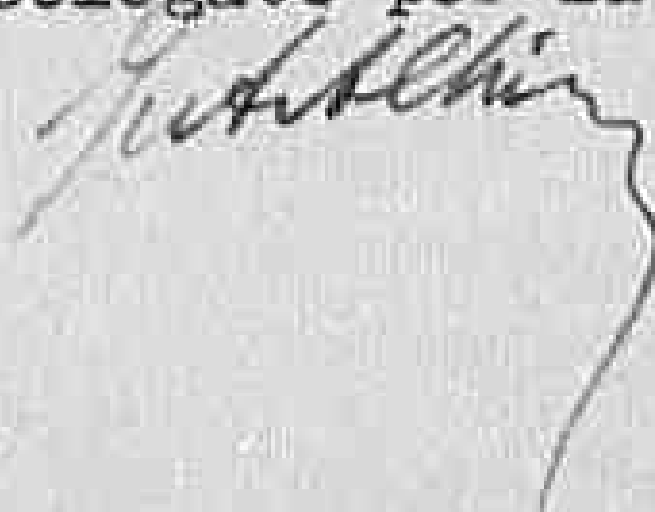
94/1.2
8-02

ELEMENTARI- ANALISI PREZZO- ZONA DI NAPOLI-

OPER- TINA	TRASPO- RTO	TOTALE	PREZZO COP. escluso tas.	N° COPIE	TOTALE	PREZZO MEDIO	TOTALE
70	2.00	19.98	33.60	160.000	5.376.000	35. 30	5.600.000
50	2.00	21.98	36.63	120.000	4.395.600	35. 30	4.200.000
50	2.00	15.74	26.23	100.000	2.623.000	30. 30	3.000.000
50	2.00	20.34	33.90	100.000	3.390.000	35. 30	3.500.000
50	2.00	18.70	31.16	80.000	2.492.800	30. 30	2.400.000
50	2.00	21.15	35.25	80.000	2.820.000	35. 32	2.800.000
50	2.00	26.73	44.55	80.000	3.564.000	40. 35	3.200.000
50	2.00	26.36	43.93	60.000	2.635.800	40. 35	2.400.000
50	2.00	19.45	32.41	60.000	1.944.600	35. 30	2.160.000
50	2.00	25.30	42.16	60.000	2.529.600	40. 35	2.400.000
TOTALI					31.670.800 - 31.660.000		31.660.000
Differenza in meno					<u>10.800.</u>		

a base a £ 31.50 per risma da 25 Kg e consegnato a tipografie.
 (a tera alligata).

ING ADRIANO ALBIN
 Delegato per la zona.



ING ADRIANO ALBIN

Viale Michelangelo 36-Napoli

Napoli 18 dicembre 1944

SOC/AN DANTE ALIGHIERI -NAPOLI

e p.c. PROF ROBERTO GIORDANI -Ministero Pubbl. Istr.
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" ROMA
COMMISSIONE ALLEATA "EDUCATION" NAPOLI

Vi comunico che i prezzi definiti per i testi dei libri di Stato per la zona a Voi affidata sono i seguenti, tenendo presente il sistema di ripartizione tenuto in Roma.

Sillabario 35-	Religione, ecc IV	35-
Letture II 35-	Aritmetica IV	40-
Letture 3a 30-	Letture V	40-
Summ. 3a 35-	Religione, ecc V	36-
Letture IV 30-	Aritmetica V	40-

Il costo della carta è stato provvisoriamente calcolato in base a risme di 25 Kg del costo di £ 31.50 cad, con sfrido del 3% per il sillabario e del 2% sul resto dei libri.

Se il costo della carta risulterà diverso si addiverrà ad una compensazione e propriamente, se questo fosse inferiore, porrete a disposizione del Ministero P.I., per la distribuzione gratuita a patronati scolastici o altri Enti che saranno designati, un ammontare di volumi, con sconto del 20%, pari alla cifra di ogni e qualsiasi differenza sul costo carta definita sull'esatto consuntivo finale e dopo approvazione di questo dalle superiori autorità.

I prezzi segnalativi verranno subito comunicati a mezzo stampa e saranno senz'altro validi a partire dalla data attuale e preferibilmente per le zone ove ancora i libri non siano stati venduti.

Per quei libri già venduti vorrete, se sarà a Voi direttamente richiesto, rimborsare l'eventuale differenza all'acquirente sempre che la richiesta sia fatta entro un mese dalla presente data.

I prezzi segnati non comprendono la tassa sulla vendita I.G.E.

F. Albin

per la zona di Roma.

ma di ripartizione tenuto in Roma.

Sillabario 35-
Letture II 35-
Letture 3a 30-
Suss. 3a 35-
Letture IV 30-

Religione, ecc IV 35-
Aritmetica IV 40-
Letture V 40-
Religione, ecc V 36-
Aritmetica V 40-

Il costo della carta è stato provvisoriamente calcolato in base a risse di 25 Kg del costo di £ 31.50 cad, con sfrido del 3% per il sillabario e del 2% sul resto dei libri.

Se il costo della carta risulterà diverso si addizierà ad una compensazione e propriamente, se questo fosse inferiore, porrete a disposizione del Ministero P.I., per la distribuzione gratuita a patronati scolastici o altri enti che saranno designati, un ammontare di volumi, con sconto del 20%, pari alla cifra di ogni e qualsiasi differenza sul costo carta definita sull'esatto consuntivo finale e dopo approvazione di questo dalle superiori autorità.

I prezzi segnalativi verranno subito comunicati a mezzo stampa e saranno senz'altro validi a partire dalla data attuale e preferibilmente per le zone ove ancora i libri non siano stati venduti.

Per quei libri già venduti vorrete, se sarà a Voi direttamente richiesto, rimborsare l'eventuale differenza all'acquirente sempre che la richiesta sia fatta entro un mese dalla presente data.

I prezzi segnati non comprendono la tassa sulla vendita I.G.E.

[Handwritten signature]

3743

12801

785016

LIBRO DI TESTO PER SCUOLE SEMENTARI-MONA NAPOLI-

SILIAPAS. LETT. 2		LETT. 3	LETT. 4	ARIT. 4	REL. 4	LETT. 5
Paper available	328 x riase	164.165 riase	79.280 riase	304 x riase		
No. COPY.	39800 (+28000)	(5000)	17000 (+17000)	6000 (+6000)	20150	(7600)
COVER PAPER AVAILABLE	7634 x fogli	2835 fogli	1000 fogli	3425 fogli		1366 fogli
INK AVAILABLE		1 - -	1 - -	1 - -	1 - -	1 - -
BINDING COND	Kg 71				Kg 2.25	
NUMBER OF COPIES	39800 (+28000)	(5000)	17000 (17000)	6000 (6000)	20150	(7600)
PRINTING COMPLETED	YES	YES	YES	YES	YES	YES
COVERS COMPLETED			YES	YES	YES	YES
IN BINDERY	YES	YES			YES	
DELIVERY BEGUN	YES				YES	
DELIVERY COMPLETED			YES	YES		YES

ott- I numeri di copie in parentesi al riferimento ai libri stampati con carta avuta in
NAPOLI 18 DICEMBRE 1944

ING. LORENZO AL
Ch. Chelley

7742

9/1/12
8.6)

TTIR.2	LXTP.3	GUST.3	LETT.4	APIT.4	RRL.4	LXTP.5	APIT.5	RRL.5
164.365	79.280	201 X					X 304	risme
risme	risme	risme					- - - - -	- - - - -
17000	6000	20150			(7600)	10000	14800	
(+17000) (+6000)								
2835	1000	3425			X 1366	1400	2100	
fogli	fogli	fogli			fogli	fogli	fogli	
1- - -	Xg 202.691	- - -			1- - -	Xg 670.53	- - -	- - -
		Xg 8.25				29.3	40-	
17000A	6000	20150			(7600)	10000	14800	
(17000) (6000)								
YES	YES	YES			YES	YES	YES	
YES	YES	YES			YES			
		YES				YES	YES	
		YES						
YES	YES				YES			

testi si riferiscono ai libri stampati con carta avuta in prestito.

END ADDITIONAL ASSIGN

C. H. H. H.

ALLIED ~~EXERCISES~~ COMMISSION

NAPLES ZONE

(PROVINCES OF NAPLES, AVELLINO, BENEVENTO)

PREFETTURA, NAPLES

File

13 December 1944

Subject: Printing of Elementary Textbooks.

To: Education Subcommittee
Hq. A.C. Apo 394 USA
Attn: Capt. Beard.

1. Apropos of the report of Prof. Albin, dated 12 December, inquiries were made for the information of this office which are summarized here and forwarded for whatever value to you they may possess.

2. The 25 ton shipment of papers the only one yet to arrive in Naples. This weight included the weight of the cases. Approximately 4000 sheets were missing, a total of about 500 pounds. The weight of the shipment on arrival was 24 3/4 tons.

3. No ink has arrived but the undersigned officer arranged for Prof. Albin to borrow about 1200 kilos of black ink from Capt. Stuart, Executive Secretary of the Naples A.P.B. This is to be repaid when the Education Subcommittee supply reaches Naples.

3741

4. No glue has yet reached Naples.

5. Out of the 24 3/4 tons -minus cases - the following books were printed:-

Sillabario	- 39,800
Lettere IV	- 20,150
Religione V	- 14,800
Aritmetica V	- 10,000

Total 84,750

6. The remaining 80,600 of the total printing of 165,350 books were printed on paper secured from the Caprano or Livorno

-2-

paper mills or on paper borrowed from the Naples printing house of Morace.

7. It has been ascertained that of the books printed on Italian paper, the following had been printed some months earlier but had not been bound:-

Letture III	- 17,000
Sussidiario III	- 6,000
Letture V	- 7,600
Sillabario	- 22,000

8. It is understood that all the books are either in the bookshops or will be by the end of the current week.

For the Zone Commissioner:

Joseph M. Murphy
 JOSEPH M. MURPHY
 Major A.C.
 Zone Education Officer

JMM/adl.

3740

9A/12
 7

ALLIED ~~RECONSTRUCTION~~ COMMISSION

NAPLES ZONE

(PROVINCES OF NAPLES, AVELLINO, BENEVENTO)

PREFETTURA, NAPLES

File

13 December 1944

Subject:

Prof. Albin's Report -

To:

Education Subcommittee

Hq. A.C. Apo 394 USA

Att: Capt. Beard.

1. Inclosed are two copies of Prof. Albin's 12 December report on the printing of elementary textbooks in Naples. One copy is for your files, the other for Prof. Giordani of the Ministry.

2. Forwarded by request.

For the Zone Commissioner:

Joseph M. Murphy
JOSEPH M. MURPHY
Major A.C.
Zone Education Office

3739

9A/1.2
6

ING. ADRIANO ALBIN-
Viale Michelangelo 36-Napoli

Napoli 12 Dicembre 1944

PROF. ROBERTO GIORDANI-Ministero Istruzione-
COMMISSIONE ALLEATA-EDUCATION-ROMA
COMMISSIONE ALLEATA-EDUCATION-NAPOLI

Libri di testo per le classi elementari.

1)-In merito al preannunziato arrivo di carta e inchostro, lettera del 2/12 nulla sinora è qui pervenuto.

2)-Lo spago, per il quale mi è pervenuto il buono, sarà ritirato subito. Attendendo però istruzioni per la ripartizione, facendo riscontro a quanto ho in merito scritto in precedenti rapporti.

3)-Per il cortese interessamento del Sig. Magg. Murphy ho avuto assegnati 12 quintali di inchostro ^{nero} da stampa da Napoli-Tale inchostro è stato pagato ed ieri ritirato. Ho ricevuto 21 bidoni da 125 libbre: mi mancano circa 9 Kg.

4)- La situazione della stampa dei libri di testo in Napoli è la seguente:

Materiale ricevuto

Carta di Geparano	Kg 6996.750	Spago 2 Q.li
Carta da Livorno	Kg 25015. (lorido)	Inchostro 1189.2 Kg.

Dalla carta da Livorno risultano mancanti circa 4-5000 fogli.

Libri stampati		
Sillabario	61.800	dei quali 22000 con carta prestata.
Letture II	5000	"
Letture III	34.000	"
Sussid. III	12.000	"
Letture IV	20.150	parte
Relig. IV	-----	"
Aritm. IV	-----	"
Letture V	7.600	"
Relig. V	14.800	"
Aritm. V	10.000	"
Totale		165.350

Sono in distribuzione il sillabario, letture e sussidario III e letture quinta-Gli altri volumi sono in legatoria e saranno in vendita **3738** settimana.

5)- E' urgente la soluzione del problema dei quaderni che ho prospettata nelle mie ultime relazioni. Le 11960 copie distribuite da Montanali a 54- direttamente alle scuole sinora è una quantità irrisoria. Occorrono non solo in Napoli per distruggere in parte il

3)-Per il cortese interessamento del Sig. M. Murphy ho avuto assegnati 12 quintali di inchiostro ^{nero} da stampa da Napoli-Tale inchiostro è stato pagato ed ieri ritirato. Ho ricevuto 21 bidoni da 125 libbre mi mancano circa 9 Kg.

4)- La situazione della stampa dei libri di testo in Napoli è la seguente:
Materiale ricevuto

Carta di Ceperano	Kg 5996.750	Spago 2 Q.11
Carta da Livorno	Kg 25015. (Lordo)	Inchiostro II 89.2 Kg.

Dalla carta da Livorno risultano mancanti circa 4-5000 fogli.

<u>Libri stampati</u>	Sillabario	61.800	dei quali 22000 con carta prestata.
Lecture II	5000	"	"
Lecture III	34.000	"	"
Sussid. III	12.000	"	"
Lecture IV	20.150	"	"
Relig. IV	-----	"	"
Aritm. IV	-----	"	"
Lecture V	7.600	"	"
Relig. V	14.800	"	"
Aritm. V	10.000	"	"
Totale		165.350	

Sono in distribuzione il sillabario, lecture e sussidiario III e lecture quinta-Gli altri volumi sono in legatoria e saranno in vendita **2738** settimana.

5)- E' urgente la soluzione del problema dei quaderni che ho progettata nelle mie ultime relazioni. Le II 960 copie distribuite da Montanini a 14- direttamente alle scuole sinora è una quantità irrisoria. Occorrono non meno di un milione di quaderni solo in Napoli per distruggere in parte il mercato nero in materia e facilitare i giovani.

G. L. Chini

9A/1.2
(0.2)

ALLIED ~~CONTROL~~ COMMISSION

NAPLES ZONE

(PROVINCES OF NAPLES, AVELLINO, BENEVENTO)

PREFETTURA, NAPLES

File

20 November 1944

Subject: Report on Printing of Elementary textbooks.

To: Education Subcommittee
Hq. A.C. Apo 394
Attention: Capt. Beard.

1. Inclosed herewith are two copies of Prof. Adriano Albin's report on the present state of the printing of elementary textbooks in Naples, together with his comments.

2. It is requested that one copy be forwarded to Prof. Roberto Giordani of the Ministry of Public Instruction.

For the Zone Commissioner:

JMN/adl

Joseph M. Murphy
JOSEPH M. MURPHY
Major A.C.
Zone Education Officer

3737

9A/1.2
5

ING ADRIANO ALBIN

Viale Michelangelo 36-Napoli

Napoli 1 Novembre 1944

Prof. Roberto Giordani-Ministero Pubblica Istruzione
Commissione alleata Roma - "Education"
Commissione alleata Napoli "Education"

Libri di stato per le classi elementari-

1)- E' pervenuto al depot 676 in Napoli il primo quantitativo di carta da stampa del peso di 25 Ton. in casse. Da ieri si sta procedendo al ritiro ed alla distribuzione alle tre tipografie interessate.

Nel consegnare la carta alle tipografie ho loro inviato una lettera specificando il quantitativo assegnato e per quali libri e per il numero delle copie degli stessi che debbono essere allestiti.

Il quantitativo è stato anche registrato a carico nel mio registro di cui al mio precedente rapporto.

Alcune casse risultano manomesse. Ciò era stato anche comunicato dal depot 676 all'ufficio Education di Napoli nella lettera nella quale si dava notizia dell'arrivo della merce.

Distribuzione carta Tip. Montanino Risme 304 per 14800 copie Rel. V
Tip. Scarpati " 328 " 10000 " Aritm. V
Tip. Morace " 208 " 39800 " Sillabario
Totale 85000 copie.
20400 " Lettere IV

2)- Non ho ricevuta alcuna fattura o altro per effettuare il pagamento della carta, della quale ignoro il costo.

Attendo istruzioni in merito, significando che anche al depot 676 non vi erano istruzioni in merito.

3)- L'inchiodo e l'altra partita di carta segnalatemi non sono giunti almeno sino alla data di ieri : 17 Nov.

4)- Prossimamente invierò preciso rendiconto della carta pervenutami.

5)- Alligo riempito il questionario per il rapporto quindicinale.

6)- Pregho per una qualche informazione in merito al problema dei quaderni che ho segnalato.

Ing Adriano Albin

3736

depot 676 all'ufficio Education di Napoli nella lettera nella quale si
dava notizia dell'arrivo della merce.

<u>Distribuzione carta</u>	Tip. Montanino	Risme 304	per	14800 copie Rel.V
		"	"	10000 " Arithm.V
Tip. Scarpati	"	328	"	39800 " Sillabario
Tip. Morace	"	208	"	20400 " Lettere IV
	Totale			85000 copie.

2)-Non ho ricevuta alcuna fattura o altro per effettuare il pagamento
della carta, della quale ignoro il costo.

Attendo istruzioni in merito, significando che anche al depot 676
non vi erano istruzioni in merito.

3)- L'inchiodo e l'altra partita di carta segnalatemi non sono
giunti almeno sino alla data di ieri : 17 Nov.

4)-Prossimamente invierò preciso rendiconto della carta pervenutami.

5)- Alligo riempito il questionario per il tuo orto quindicinale.

6)-prego per una qualche informazione in merito al problema dei qua-
derni che ho segnalato.

Ing Adriano Albin

Adriano Albin
3736
3734

9A/112
5-1a

785016

ALLIED ~~REPUBLIC~~ COMMISSION

NAPLES ZONE

(PROVINCES OF NAPLES, AVELLINO, BENEVENTO)

PREFETTURA, NAPLES

File

Subject: Elementary textbooks

16 November 1944

To: Education Subcommittee
Hq. A.C. Apo 394
Attention Capt. Beard.

1. Attached is a report from Prof. Adriano Albin on the elementary textbook situation in this Zone.

2. One copy is to be forwarded to Sig. Giordani, the other to be retained by your office.

For the Zone Commissioner:

JRM/adl.

Joseph M. Murphy
JOSEPH M. MURPHY
Major A.C.
Zone Education Officer

3720

ING. ROF. ADRIANO A. IN

Viale Michelangelo 36-Napoli

Napoli 15 Novembre 1944

Sig. Prof. Roberto Giordani - Ministero P.I. - Roma
Commissione Alleata Controllo "Education" - Roma
A.C. "Education" Napoli

p.c.

Libri di testo elementari.

1) - Ho ricevuto la comunicazione del Sig. Cap. Beard relativa all'arrivo in Napoli della carta e dell'inchiestro. Invierò prontamente notizie in merito. Per lo svincolo necessiterà che sia qui comunicato il prezzo.

2) - Il lavoro di stampa non è stato ancora iniziato in grandi quantitativi a causa del mancato arrivo delle materie prime. Pur tuttavia sono stati approntati quantitativi di alcuni libri con carta avuta in prestito e con la carta delle cartiere di Ceperano. Invierò un preciso stato dei lavori.

3) - I primi tre quintili di spago furono ritirati. Il secondo quantitativo è stato svincolato e si ritirerà forse domani stesso. Rinnovo la preghiera per una più equa distribuzione dei quantitativi in base alle copie da prontarsi nelle singole zone.

4) - Vi prego di volermi far assegnare 200 Kg. di spago 3/4 a due capi da servire per l'imballo dei volumi. Il quantitativo è stato calcolato in base al peso dello spago, 4 grammi a metro, ed al numero dei pacchi da effettuare. L'approvvigionamento su piazza dello stesso è molto difficile.

5) - I quaderni preparati dalla Ditta Montalino sono in distribuzione e direttamente alle scuole elementari a tramite dell'ispettorato scolastico che li cede a lire quattro agli scolari. E' pronto anche un primo quantitativo per la Sannaga.

6) - Mi è noto che a Roma si è provveduto alla stampa di un forte quantitativo di quaderni. Vi prego di volerli fare assegnare un quantitativo di carta occorrente alla stampa di almeno un milione di qua-

ivi e causa del mancato arrivo delle materie prime. Pur tuttavia sono stati approntati quantitativi di alcuni libri con carta avuta in prestito e con la carta delle cartiere di Capramo. Invierò un preciso stato dei lavori.

3)-I primi tre quintili di spago furono ritirati. Il secondo quantitativo è stato svincolato e si ritirerà forse domani stesso. Rimovo la preghiera per una più equa distribuzione dei quantitativi in base alle copie da a prontarsi nelle singole zone.

4)-Vi prego di volerli far assegnare 200 Kg. di spago $3/4$ a due capi da servire per l'imballo dei volumi. Il quantitativo è stato calcolato in base al peso dello spago, 4 grammi a metro, ed al numero dei pacchi da effettuare. L'approvvigionamento su piazza dello stesso è molto difficile.

5)- I quaderni preparati dalla Ditta Montanino sono in distribuzione e direttamente alle scuole elementari a tramite dell'ispettorato scolastico che li cede a lire quattro agli scolari. E' pronto anche un primo quantitativo per la Sardegna.

6)-Mi è noto che a Roma si è provveduto alla stampa di un forte quantitativo di quaderni. Vi prego di volerli fare assegnare un quantitativo di carta occorrente alla stampa di almeno un milione di quaderni per poter frenare l'alto costo dei quaderni in Napoli.

7)-Mi sto adoperando per far pervenire al più presto libri e quaderni in Sardegna. Sono in corrispondenza con la casa Dessì-Cagliari per la pronta consegna ad un incaricato della stessa di almeno metà del quantitativo definitivo da Voi per la Sardegna. La consegna avverrebbe in Napoli.

Distinti saluti

Ing. Adriano Albini



9A/12
36)

ALLIED CONTROL COMMISSION

NAPLES ZONE

(PROVINCES OF NAPLES, AVELLINO, BENEVENTO)

PREFETTURA, NAPLES

File

8/2B.

9 October 1944

Subject: Printing and Paper for Elementary textbooks.

To: Sub-Commission on Education
HQ. Allied Control Commission
Rome
(Attention: Captain Beard).

1. Attached is a report on the printing of and paper for elementary school textbooks which this office has been asked to transmit to the Ministry of Education in Rome through the Sub-Commission on Education.

2. It is believed this information may be of some interest to your office.

For the Zone Commissioner:

Joseph M. Murphy
JOSEPH M. MURPHY
Major A.C.
Zone Education Officer

JMV/da

(Cy to Prof. Albin)

Transmitted

3733

9A/1.2

2

785016

14,000 printed on paper left over from first printing

QUADRO QUINDECIMALE DELLA SITUAZIONE DEI LIBRI DI TESTO ELEMENTARI PER LA
IN NAPOLI AL 15 NOVEMBRE 1944

	Sill.	Let.2*	Let.3*	Sus.3*	Let.4*	Rel.4*	Let.4*	Let.5*	Rel.
Numero delle copie	160000	120000	100000	100000	80000	80000	80000	60000	60000
Composizione finita	si	si	si	si	si	si	si	si	si
Carta disponibile* (se sufficiente)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Copertine (suff.)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Refe (sufficiente)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Inchiostro (suff.)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Stampa (iniziata)	si	no	si	si	no	no	no	si	no
Stampa (completata)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Copertine (complet.)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Legatura (iniziata)	no	no	si	si	no	no	no	no	no
Legatura (ultimata)	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Data di pubblica- zione prevista.	Non è possibile prevedere tale data se non dopo la assegnazione.								
Iniziata distribue- zione.	no	no	no	no	no	no	no	no	no
Completata la di- stribuzione.	no	no	no	no	no	no	no	no	no

Al Prof. Ing. Adriano Albin

Napoli

Al Prof. Roberto Giordani

Roma

Alla Sottocommissione per l'Educazione - Roma

Alla Società Editr. Dante Alighieri - Napoli

proposed approx
400,000
3732
94/11/46
4

<i>Paper made available for Naples printing</i> 43 72 92 213	<i>Paper known to have been received</i> * 2 + 2564 6833 15618 25015 <i>Em</i>
--	--

= (approx) 5

14,000 printed on
paper left over from first printing
see 7c

LE DELLA SITUAZIONE DEI LIBRI DI TESTO ELEMENTARI PER L'ANNO 1944-45
IN NAPOLI AL 15 NOVEMBRE 1944

1.	Let.2*	Let.3*	Sus.3*	Let.4*	Rel.4*	Arit.4*	Let.5*	Rel.5*	Arit.5*	
0000	120000	100000	100000	80000	80000	80000	60000	60000	60000	160000
si	si	si	si	si	si	si	si	si	si	120000
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	100000
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	12
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	8
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	2
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	6
si	no	si	si	no	no	no	si	no	no	6
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	6
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	900000
no	no	si	si	no	no	no	no	no	no	
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no	!

è possibile prevedere tale data se non dopo la assegnazione della c

no	no	no	no	no	no	no	no	no	no
no	no	no	no	no	no	no	no	no	no

Al Prof. Ing. Adriano Albin

- Napoli

Al Prof. Roberto Giordani

- Roma

Alla Sottocommissione per l'Educazione - Roma

Alla Società Editr. Dante Alighieri - Napoli

Paper made available
for Naples printing

6*

43

72

92

213

Paper known
to have been received

* X

+ 2564
683 3
1561 8

25015 tons

total 31 tons approx

= (approx) 5 tons

ING. ALBIN-NAPOLI- Computo della carta occorrente per la stampa dei
testi per le scuole elementari.

T E S T O	N° PAGINE del libro	N° FOGLI 70x100 a libro	N° FOGLI 70x100 per		N° RISME da 500 fogli 70x100 per 5000- copie	
			5000 COPIE +sfrido 3% a netto	+sfrido 5%		
SILLABARIO	128	4	20000	20600	21000	41.20
LETTURA 2 ^a	208	6½	32500	33475	34125	66.95
LETTURA 3 ^a	150	4 3/4	23750	24462	24938	48.924
SUSSIDIARIO 3 ^a	208	6½	32500	33475	34125	66.95
LETTURA 4 ^a	160	5	25000	25750	26250	51.50
RELIGIONE, ecc 4 ^a	176	5½	27500	28325	28875	56.65
ARITMETICA 4 ^a	240	7½	37500	38625	39375	77.25
LETTURA 5 ^a	280	8 3/4	43750	45062	45937	90.124
RELIGIONE 5 ^a	168	5 1/4	26250	27037	27562	54.074
ARITMETICA 5 ^a	228	7 1/8	35625	36694	37337	73.388

I calcoli della carta sono stati eseguiti con riferimento ad un
quantitativo di 5000 copie di ogni volume.

RELIGIONE, ecc 4 ^a	176	5½	27500	28325	28875	56.65
ARITMETICA 4 ^a	240	7½	37500	38625	39375	77.25
LETTURA 5 ^a	280	8 3/4	43750	45062	45937	90.124
RELIGIONE 5 ^a	168	5 1/4	26250	27037	27562	54.074
ARITMETICA 5 ^a	228	7 1/8	35625	36694	37337	73.388

I calcoli della carta sono stati eseguiti con riferimento ad un quantitativo di 5000 copie di ogni volume.

37:1

GA/11.2

2.a

STAMPA DEI LIBRI PER LE SCUOLE ELEMENTARI.

Composizione, per ogni 100 in corpo 12 giustezza 25
con righe 37 a pagina..... L. 6.000. -

Correzioni.....(Il 50% sul valore tota-
le della composizione)

Tiratura del foglio di 16 pagine per 10.000 copie	L.	1.000. -
" 20.000 "	"	1.500. -
" 50.000 "	"	3.750. -

Stampa della copertina per 10.000 copie.....	"	400. -
" 20.000 "	"	700. -
" 50.000 "	"	1.500. -

Per ripiegatura e raccolta ogni 10.000 copie.....	"	200. -
Per cucitura e legatura " " copie.....	"	6.000. -

Per le spese generali, utile industriale, etc. aumento del 30%.

Cliche': Fino ad oggi abbiamo pagato per farli eseguire
L.3, -cm. quadrato per quelli a tratto e L3,50 a cm. qua-
drato per quelli a retino.

3730

9A/1.2
2 B

STAMPA DEI LIBRI PER LE SCUOLE ELEMENTARI.

Composizione, per ogni 100 in corpo 12 giustezza 25
con righe 37 a pagina..... L. 6.000. -

Correzioni.....(Il 50% sul valore totale della composizione)

Tiratura del foglio di 16 pagine per 10.000 copie L. 1.000. -
" 20.000 " " 1.500. -
" 50.000 " " 3.750. -

Stampa della copertina per 10.000 copie....." 400. -
" 20.000 " " 700. -
" 50.000 " " 1.500. -

Per ripiegatura e raccolta ogni 10.000 copie....." 200. -
Per cucitura e legatura " " copie....." 6.000. -

Per le spese generali, utile industriale, etc. aumento del 30%.

Cliche': Fino ad oggi abbiamo pagato per farli eseguire
L.3, -cm. quadrato per quelli a tratto e L3,50 a cm. quadrato per quelli a retino.

3730

9A/12
2B

1300
COPY TO H.B. BEARD, CHIEF.

HEADQUARTERS REGION IV
Allied Control Commission

APC 394

VER/Lm

9 August 1944

FILE : 300.41

TO : Regional Education Officer Region III

SUBJECT : Payment for textbooks, quaderini and chalk.

1. Enclosed you will please find checks payable to the Dente Alighieri Editore in the amounts of 54,207 lire and 13813 lire. Kindly give these to Colonese.
2. Enclosed also are checks payable to Ditto Montanino in the amounts of 1600 lire and 1348 lire. Kindly have Albano deliver these.
3. Enclosed also is a check for 60 lire for Ditto Orso Lulgi which Albano will also deliver.
4. A small balance is still owed on each account. These will be forwarded as soon as we complete a final accounting of the books received and sold.

William E. Private

WILLIAM E. PRIVATE

Capt. A.U.S.

Dep/ Regional Education Officer

2.8A

n. 16-709846	Banca	Mag. Lavero	L. 60,-
n. 3-011563	"	"	L. 1.348,-
n. 3-011564	"	"	L. 1.600,-
n. 6-282324	"	"	L. 13.813,20
n. 8-152207	"	"	L. 54.207,-

1301

785016

SUBJECT: Payment for textbooks, quaderni and chalk.

1. Enclosed you will please find checks payable to the Dante Alighieri Editore in the amounts of 54,207 lire and 13813 lire. Kindly give these to Colanese.
2. Enclosed also are checks payable to Ditto Montanino in the amounts of 1600 lire and 1348 lire. Kindly have Albano deliver these.
3. Enclosed also is a check for 60 lire for Ditto Orso Luigi which Albano will also deliver.
4. A small balance is still owed on each account. These will be forwarded as soon as we complete a final accounting of the books received and sold.

n. 16-709848	Banca	Reg. Lavoro	£.60, =
n. 3-011563	"	"	"
n. 3-011564	"	"	£.1.348, =
n. 6-282221	"	"	£.1.600, =
n. 8-152287	"	"	£.13.813,20
			£.54.207, =

Willis E. Pratt

WILLIS E. PRATT

Capt. A.U.S.

Dep/ Regional Education Officer

K
11/11/72
3

9A/1.0

ALLIED CONTROL COMMISSION
Education Subcommittee

AL : Sig. Giuseppe Cacciavillani - Via Domenico Capicelli 28 - Napoli.
DA : Sottocommissione per l'Educazione.
OGGETTO : Stampa di libri di testo.
DATA : 24 febbraio 1944

In risposta alla vostra comunicazione in data 28 gennaio 1944 diretta al R. Ispettore delle Scuole di Napoli, si rende noto che una sola serie approvata di libri di testo per le scuole elementari sarà pubblicata durante il corrente anno.

Sono già stati stipulati contratti per la stampa di tali libri di testo e la loro preparazione è nella fase finale. La pubblicazione di altri testi per quest'anno non è preventivata.

Per il Col. I.V. SMITH
Education Director

by WILLIS E. PRATT
Capt. A.U.S.

IVS/da

9A/1.3.
16

I 3 0 3